

# Limpiando el agua con la Pelicana Chana



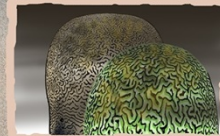
CUANDO VUELO VEO TODA LA CONTAMINACIÓN EN NUESTRAS AGUAS Y COMO ESTAS LLEGAN AL MAR AFECTANDO NUESTRA SALUD Y LA DE LAS ESPECIES QUE HABITAN LOS ARRECIFES. LA BASURA QUE DEJAN EN LAS PLAYAS HACEN QUE NOS ENREDEMOS EN LOS DESPERDICIOS Y ASFIXIEMOS CON EL PLÁSTICO.



LA BASURA Y CONTAMINANTES COMO EL ACEITE Y PINTURAS ENSUCIAN NUESTROS RÍOS.



ESTAS AGUAS DESEMBOCAN EN EL MAR ENSUCIANDO LA COSTA Y LOS ARRECIFES..



LA BASURA QUE DEJAN EN LA PLAYA LLEGA AL AGUA Y ASFIXIA LAS TORTUGAS Y LOS CORALES.



LAS PLAYAS NO SON CENICEROS. NO DEJES LAS COLILLAS EN LA ARENA.



Y LLÉVATE TODO LO QUE TRAJISTE A LA PLAYA SOBRE TODO... LA BASURA.

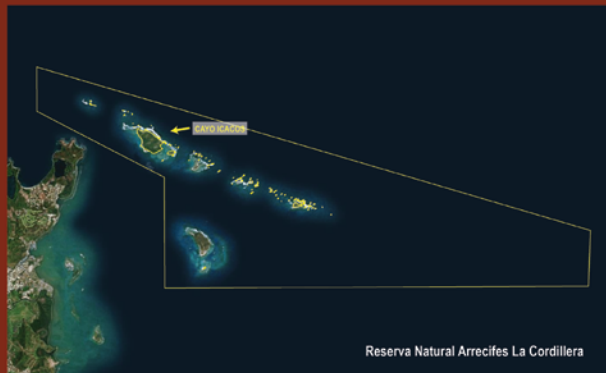


Artista: [Signature]



# Bienvenidos a CAYO ICACOS

## Reserva Natural Arrecifes La Cordillera



### CÓDIGO DE CONDUCTA



**Manténgase en las veredas y las áreas demarcadas.**  
*Stay in the trails and within the demarcated areas.*



**Llévese toda la basura generada.**  
*Take your trash with you.*



**Observe la vegetación y los animales, sin dañarlos.**  
*Observe the vegetation and wildlife, without damaging them.*



**Evite ruidos innecesarios y/o en un volumen perturbador.**  
*Avoid unnecessary noises and keep a low volume.*



**Animales domésticos, como perros, están prohibidos en el Cayo o sus aguas.**  
*Domestic animals, such as dogs, are prohibited in the Cay or its waters.*



**No cocine con carbón ni encienda fogatas.**  
*Do not cook with charcoal nor ignite fire.*



**No se permiten envases de cristal.**  
*Glass containers are not permitted.*

En caso de emergencia, comuníquese al 911, o con el Cuerpo de Vigilantes al 787-724-5700.





# PROHIBIDO

## DAÑAR O EXTRAER CORALES

No extraigas ni compres corales, ni organismos asociados a los arrecifes de coral, tales como las anémonas, erizos, estrellas de mar, pepinos de mar y caracoles. La Ley 147 de 1999 lo prohíbe y establece multas administrativas que pueden fluctuar entre \$500 a \$10,000 por infracción.

# PROHIBITED

## DAMAGE OR REMOVE CORALS

Do not remove or buy corals, nor associated organisms, such as anemones, urchins, sea stars, sea cucumbers, and snails. It is prohibited under Law 147 of 1999, which establishes penalties ranging from \$500 to \$10,000 for each violation.

*Scolymia lacera* - Atlantic mushroom coral  
Coral hongo Atlántico



*Mussa angulosa* - Spiny flower coral  
Coral flor espinoso



*Scolymia cubensis* - Artichoke coral  
Coral alcachofa



*Acropora palmata* - Elkhorn coral  
Coral cuerno de alce



*Tripeustes ventricosus* - West Indian sea egg  
Erizo blanco



*Condilactis gigantea* - Giant anemone  
Anémona gigante



*Oreaster reticulatus* - Cushion sea star  
Estrella de mar



*Gorgonia ventalina* - Sea fan  
Abanico de mar



Fotos por Dr. Ernesto Weil

## ¡Se mira, pero no se toca!

SI VES ALGUNA VIOLACIÓN, DENÚNCIALA  
al Cuerpo de Vigilantes, al 787-724-5700.





# REPORT ALL LIONFISH!

Reporting all lionfish seen or removed is important for research and proper management of our threatened territorial waters.

## *Invasive Indo-Pacific* **LIONFISH**

**Report Sightings/Removals to:**

**CARIBBEAN LIONFISH  
RESPONSE PROGRAM**

[www.corevi.org/submit](http://www.corevi.org/submit)

**Call Ecotono at 787-531-0613**

**VENOMOUS SPINES**



**GET INVOLVED!**  
**CORE** The CORE Foundation  
[www.drna.gobierno.pr](http://www.drna.gobierno.pr) • [www.corevi.org](http://www.corevi.org)





# **LIONFISH - THE PROBLEM**

Lionfish can grow 9+ inches per year, mature in less than 1 year, reproduce year-round and are capable of laying 30,000 eggs every 4 days. They can eat prey up to 75% of their own body size, and have venomous spines.

**BE AWARE: LIONFISH HAVE VENOMOUS SPINES**

IF STUNG SOAK AREA WITH TOLERABLE HEAT SOURCE  
MAY NEED TO SEEK MEDICAL ATTENTION FOR ALLERGIC REACTION

# **LIONFISH - THE SOLUTION**

**Scientific studies show that culling works!**

Get involved! Spread the word about the invasion and ask your favorite fisherman or restaurant to put lionfish on the menu!



**GET INVOLVED!**  
**CORE** The CORE Foundation  
[www.drna.gobierno.pr](http://www.drna.gobierno.pr) • [www.corevi.org](http://www.corevi.org)

